

上週奉獻 Offerings - 3月4日	
週會奉獻 Meeting :	1436,00
信徒十一奉獻 The Tenth :	4000,00
愛心奉獻 Love :	
感恩奉獻 Thanksgiving :	
圖書奉獻 Litteratur :	
茶點奉獻 Cakes :	
主日學 Søndagsskole:	38,00
小計 Sum	
建堂奉獻 Church dedication :	
差傳基金奉獻 Mission (NOK) :	
總數 Totalt	5474,00

北歐聯合差傳事工 NCCC Mission Committee :	
北歐聯合差傳事工 (丹麥事工 Danmark) :	kr.
銀行戶口號碼 Account no. : 3000 18 07796	

	3月18日事奉同工	3月25日事奉同工
主席, 領詩 (Worship Leaders):	孫獻純師母	熊偉成
翻譯 (Translator) :	陳麗芳	謝辛
司琴 (Pianist) :	文雅儀	何潔盈 charlotte
講員 / 分享 (Preacher) :	陳錫大牧師	伍偉享傳道
翻譯 (Translator) :	熊偉成	唐宛男
司事 1 (The sexton) :	曾海燕	蘭晶
司事 2 (The sexton) :	施建培	陳凱媛
招待 1 (Serve) :	曾海燕	蘭晶
招待 2 (Serve) :	施建培	陳凱媛
音響控制 (Audio control) :	劉啟泰	陳祖儀
電腦控制 (PowerPoint) :	吳東	劉啟泰
PPT 設計同工 (PPT design) :	姜嫻	石雋
場地 (清潔) Tidy up :	Bærum 小組	廣東話團契
茶點安排 :	蘇亞玲, 徐志偉	王俐, 曾海燕
(Refreshment arrangement) :	劉迎春	蘇亞玲
鮮花奉獻 (Flowers) :	周琳	顏如玉

建堂基金戶口結存

Church Building	
Fund account :	
kr. 1.706.781,85	
外幣奉獻 Valua :	
瑞典幣 SEK :	
丹麥幣 DKK :	2,00
歐元 EURO :	
英磅 GBP £ :	
美金 USD :	
人民幣 CNY :	
拉脫維亞 lats :	1,00

北歐華人基督教會 奧斯陸福音堂 Nordic Chinese Christian Church in Oslo



地址: Geitmyrsvn. 7 D, 0171 Oslo
電話: 22 46 97 22
電郵: ncccoslo@gmail.com
教會網站: www.scccoslo.wordpress.com
銀行戶口: 3000 18 07923

2018年 崇拜背誦經文 Memorizing texts for worship in 2018

(三月份 March) 新的心 New heart: 以西結書 Ezekiel 36: 26
我也要賜給你們一個新心, 將新靈放在你們裡面, 又從你們的肉體中除掉石心, 賜給你們肉心。I will give you a new heart and put a new spirit in you; I will remove from you your heart of stone and give you a heart of flesh。
17 Therefore, if anyone is in Christ, the new creation has come: The old has gone, the new is here! 18 All this is from God, who reconciled us to himself through Christ and gave us the ministry of reconciliation:

主日崇拜程序 2018年3月18日 早上11時正 Sunday worship program 18. March 2018 11am

- 1 安靜, 鳴鐘響 Be quiet, Bell ringing
- 2 宣召 Calls to Worship
- 3 詩班獻唱 1. 愛是道路 2. 贊主復活
- 4 詩歌敬拜 Hymns 1 天地讚美 (粵)
2 耶穌恩友
3 空谷的回音
- 5 讚美禱告 Praise & Prayer
- 6 讀經 * 舊約: 耶利米書 33: 14 - 17
Scripture reading s * 新約: 以弗所書 1: 3 - 6
- 7 講道 / 分享 * 題目 Topic: 十架上的救贖主
* 題目 Topic: The Redeemer on the Cross
- 8 Sermon * 經文 Verses: 可 15: 6 - 15
- 9 回應詩歌 Hymns * 空谷的回音
- 10 奉獻 Offerings, 代禱 supplication
- 11 主禱文、三一頌、祝福 The Lord's Prayer、Doxology (536) Benedictions
- 12 報告 Announcement, 安靜, 鳴鐘響 Be quiet, Bell ringing

講道經文 / Sermon Verses : 《马可福音 15: 6-15》

15:6 每逢这节期，巡抚照众人所求的，释放一个囚犯给他们。15:7 有一个人名叫巴拉巴，和作乱的人一同捆绑。他们作乱的时后，曾杀过人。15:8 众人上去求巡抚，照常例给他们办。15:9 彼拉多说，你们要我释放犹太人的王给你们麼。15:10 他原晓得祭司长是因为嫉妒才把耶稣解了来。15:11 只是祭司长挑唆众人，宁可释放巴拉巴给他们。15:12 彼拉多又说，那麽样你们所称犹太人的王，我怎麽办他呢。15:13 他们又喊着说，把他钉十字架。15:14 彼拉多说，为什么呢，他作了什么恶事呢。他们便极力的喊着说，把他钉十字架。15:15 彼拉多要叫众人喜悦，就释放巴拉巴给他们，将耶稣鞭打了，交给他们钉十字架。

代禱事項 Prayer Requests :

- 为教会长者的身体健康和出入平安祷告。
Pray for the health and the safety of the elderly in the church.
- 为联合学人及联合下一代事工的复活营祷告，求主保守大家旅行平安，在营地得造就。Pray for Easter Camps for the joint student and joint next generation ministry. Pray for speakers and attendants for their safe journey and fruitful outcome in camps.
- Ivy傳道和Glen在3月16-26日卑尔根事奉。Ivy傳道是复活节营的讲员之一，请为她祷告！Ivy and Glen are serving in Bergen 16-26/03. Ivy is one of the speaker at Easter camp, please pray for her!

續 家園訊息 Announcement

- 圣灵降临节洗礼：教会将于5月20日圣灵降临节举行一次洗礼，现有两位姊妹决定洗礼，请已经决志的弟兄姊妹与陈牧师联系，安排洗礼辅导，请大家主动关心初信的弟兄姊妹。We decided to have a baptism at Pentecost on May 20. Please contact Pastor Chen to arrange baptism instruction class. Please pray for new believers and the baptism.

- | |
|---|
| <ul style="list-style-type: none">→ 夏季時間：3月24日（星期六），請大家在睡前將時鐘往前設置一小時。（例如：時鐘指10點，便改為11點。）
Sommertid : Klokka stilles 1 time fram natt til søndag, dvs. lørdag 24. mars |
|---|

家園訊息 Announcement

歡迎各位參加崇拜。Welcome all to participate in worship。

- 廣東話團契：崇拜後有查經聚會，歡迎大家預留時間參加。
主題：我神的手幫助我。經文：以斯拉記第7章。
Cantonese Fellowship will have a Bible study right after the service, and everyone is welcome. Theme : My God's hand helps me.
- 同工退修營報名：主題：迈向宣教教会的异象和行动；时间：6月1日(五)下午18.00到-2號(六)下午17.00，地点：Hedmarktoppen Folkehøyskole (去年夏令會營地)，对象：所有事奉同工，报名费：350kr (原价665kr, 由教会分担一半，包括周五晚餐和住宿，周六早餐和午餐)。
联系人：何陈丽芳
Leaders retreat 2018: Theme: The Vision and Action toward a Missional Church; Time: June 1 (Fri), 18.00 to -2 (Sat), 17.00pm, Location: Hedmarktoppen Folkehøyskole (Last Summer Camp), registration fee: 350kr (original price 665kr, 50% covered by church. It includes Friday dinner and accommodation, Saturday breakfast and lunch). Contact: Chan Lai Fong. Everyone who serves in the Church is welcome.
- 广东话弟兄团契将于下周六，3月24日中午12点在教会进行，欢迎所有广东话的弟兄或朋友参加。Cantonese man' s fellowship will meet at 12.00 Saturday 24/3 in the church.
- 特别讲座：联合学人复活营讲员伍伟亨传道下周末将探访奥斯陆堂并主讲: 主日讲题: "灵魂的贵族", 崇拜后专题：基督教敬拜的救赎意涵, 礼拜一晚上6点OK团契专题：基督教神学与文化艺术。伍传道在香港任教会堂主任，同时在神学院教学，既有神学造诣又有经验。
Student East Camp Speaker Dr.Wu Weiheng will visit us share the following topics next weekend: Sunday sermon: "Spiritual Nobility ". Lecture after the service: The Redemptive Implication of Christian Worship. Monday evening at 6 o' clock in OK Fellowship: Christian theology and culture and art. Dr. Wu serves as a chairman of a local church in Hong Kong and also taught at the seminary. He is a well educated and experienced theologian.